

# REGENERACION

Año I

Organo del Partido Civil

NUM. 3

Lema del Partido:  
"Moralidad y Trabajo"

San José, Costa Rica, 27 de Mayo de 1913

Editor, LIC. VÍCTOR OROZCO  
Redactor, ELOY TRUQUE

## Candidato del Partido: RAFAEL YGLESIAS CASTRO

### Alerta, civilistas!

Ha llegado a nuestro conocimiento que algunos partidarios del Doctor don Carlos Durán propalan en los pueblos de la República la especie de que el duranismo y el civilismo constituyen una sola causa; que trabajar por la candidatura del Doctor Durán equivale a trabajar por el civilismo, y que no hay necesidad de hacer diferencias entre uno y otro Partido.

Nada más inexacto que semejantes afirmaciones. El Partido Civilista, fuerte y pujante por la excelcitud de los principios que informan su causa y dan gloria a sus estandartes, mas que por la inmensa multitud de ciudadanos que voluntariamente han venido a formar en sus filas, quiere continuar él sólo, sin combinaciones de ninguna clase, su ascendente marcha hacia las urnas electorales, llevando como su guía único, como su único Caudillo y su solo candidato, a quien es símbolo de gloria para Costa Rica: a don RAFAEL YGLESIAS CASTRO.

No os dejéis seducir pues, ingenuos civilistas, por tan falaces palabras de nuestros adversarios; vivid alerta contra

todo lo que propenda a desviaros del punto luminoso a que dirige sus esfuerzos el Gran Partido a que tenéis la honra de pertenecer: vosotros sabéis bien que la meta del civilismo no puede ser otra que el triunfo de nuestro caudillo, y que, en materia de combinaciones que favorezcan otros nombres, somos y debemos ser intransigentes, rechazándolas de plano. Y no es porque veamos en la personalidad de don Rafael Yglesias Castro un amo, como se ha atrevido a decir en estos días algún periodista de esta capital: nó, eso jamás: nosotros no admitimos amos, ni somos siervos de nadie: es porque contemplamos en esa personalidad la encarnación de ideales redentores, de ímpetus generosos, de energías necesarias para la moralidad, para la regeneración de Costa Rica; y en pos de esos ideales, de esas energías, de esos ímpetus, vamos denodadamente, aguijoneados por la honrada convicción de que perseguimos el bien de la Patria, y animados por la seguridad de que siguiendo la huella rutilante de nuestro candidato, vamos también en pos de la victoria.

esto ya dijimos algo particularmente que en otro lugar reproducimos para que llegue a conocimiento de todos los civilistas de la República.

Procuremos poner en práctica todo lo expresado y con ello haremos un bien positivo al país en general y a los costarricenses en particular; y para que se vea cuál es la conducta de nuestro digno Jefe y candidato, haremos presente el rasgo que tuvo en la ciudad de Heredia, el domingo 18 del corriente, cuando se instaló la Directiva de aquella ciudad. Después de verificada la reunión—de que ya informamos a nuestros lectores—se le dió parte que en el cuartel de policía se encontraban varios detenidos con motivo del incidente que había ocurrido cuando él hacía uso de la palabra, e inmediatamente dió orden a uno de sus amigos para que fuera a procurar poner en libertad a todos—sin distinción de color político—pagándose cualquier multa que se exigiera, conducta que enaltece al señor Yglesias y que debiera ser imitada por todos.

### Advertencia

Por una omisión de copia o de imprenta, se dejó de poner en la lista de Vocales de la Directiva General de San José, y como vecinos del Cantón del Hospital, los nombres de los buenos ciudadanos don Constantino Navas, don Jorge Peralta Quirós y don Moisés Araya, que estaban en la lista general. Queda así, pues, hecha esta rectificación.

### TELEGRAMAS

Limón, 25.

Rafael Yglesias.

La reunión de anoche fue comprobación palmaria de la invariable adhesión de los limonenses a la causa del Partido Civil y de simpatía a la persona del candidato.

Luis Anderson.

Limón, 25.

Rafael Yglesias.

Limón compacto asistió reunión civilista de anoche. Cálculase asistencia no menor de 400 personas. Discurso del Delegado don Luis Anderson produjo entusiasmo rayano en delirio. Fue entusiastamente ovacionado y festejado con una serenata espléndida.

Saborío.

### Honradez política

Qué se proponen los partidos políticos en faltar a la verdad, no sólo cuando dan cuenta de lo que les pasa a sí mismos, sino cuando relatan algo de los contrarios? Ya se ha dicho otra vez, nada más que ponerse en el mayor ridículo, pues todo ocurre a la luz meridiana y de todo se da cuenta el público en general. Qué logran esas mismas fracciones políticas al emplear medios indignos y supercherías de mala ley, con el fin de engañar a la gente sencilla? Qué se les califique como mendigantes políticos, faltos de honradez y de dignidad. Me ocuparé de algunos ejemplos.

En "La Unión Nacional" No. 3, del 23 del corriente, órgano de la pequeña fracción política de que es candidato el Doctor don Carlos Durán, se hace uso de una arma innoble propia de personas que carecen en absoluto de honradez política: se confeccionó un remitido con el título de "Las cosas de alguien", en el que trataron de refutar algo que dijo en su discurso don Rafael Yglesias, insertando párrafos de ese discurso y párrafos del Mensaje del señor Presidente de la República; y con la mayor desfachatez—para que la gente sencilla crea que es un artículo del señor Presidente contra el señor Yglesias—al pie, y con letras grandes, le ponen como firma "RICARDO JIMENEZ". Es esto correcto? Es esto caballeroso? Que lo conteste la gente sensata.

Cuando la reunión del Partido Civil, en el Circo Teatro, el jueves pasado—que la hizo con sólo los civilistas de esta ciudad—y que se llenó completamente aquel edificio, no sentados sino parados de modo que era imposible moverse, y que en este estado no podía bajar la concurrencia de cinco mil

personas, el periódico "La Información"—que fué el que más nos concedió—dijo, que éramos 2.500!; y ahora con la reunión de la fracción Duranista, que no se llenó el teatro como el jueves, que vinieron de todos los pueblos de las cuatro provincias interiores y que trajeron también muchísimos elementos de las otras agrupaciones políticas, dice ese mismo periódico y "La República" también, que la reunión fue de siete mil! Cómo en un lugar que cuando más pueden colocarse—no sentadas sino paradas—cinco mil personas, es posible que hubiera habido siete mil individuos? pero ni sentados sobre el techo del edificio! y lo más célebre es que quisieron dar a entender que los siete mil eran duranistas!!

De provincias vinieron lo más dos mil personas, figurando en este número muchos colegiales de Heredia y como 800 de otros partidos, que se les ocurrió dar un paseo gratis y algunos pagados, según se afirmó. De toda la provincia de San José se reunirían otros dos mil en la misma proporción dicha, total cuatro mil; pero si de esta suma restamos el elemento que no era duranista y quitamos a las señoras y señoritas, los extranjeros, colegiales y una cantidad regular de chiquillos que nunca faltan, nos queda: que lo que en realidad presentó esa agrupación como de su Partido—de las Provincias de Alajuela, Heredia, San José y Cartago—eran a lo más mil quinientos partidarios hábiles; y por lo mismo obtuvieron un verdadero fracaso. Siendo ciertos estos datos, ha habido imparcialidad y buena fe al dar aquellos informes de los siete mil? El público lo dirá.

Victor Orozco.

### Trabajemos por nuestra cultura

Consecuentes con lo que manifestamos en nuestro editorial del número 1, excitamos: en primer término a nuestros copartidarios, y en segundo término, a los miembros de las demás agrupaciones políticas, a que en la presente campaña electoral nos guardemos los unos a los otros toda clase de consideraciones y respeto, pues no debemos olvidar que no sólo somos hermanos, sino también que cada cual tiene perfecto derecho a que se le respete su opinión política cualquiera que ella sea.

La prensa, los Jefes de Partido, los Jefes secundarios y los propagandistas deben predicar la paz entre los ciudadanos, haciéndoles comprender lo mal visto que es—en general—prodigarse insultos los unos a los otros; que ese proceder no solamente desprestigia a sus autores, sino que redundará en perjuicio de los respectivos partidos a que pertenecen. Esta propaganda debemos hacerla activamente en los pueblos en donde—con alguna fre-

cuencia y por rencillas políticas—han ocurrido hechos de sangre.

La misión más noble del periodismo en estos momentos es la de llevar a la conciencia de todos los ciudadanos el deber en que estamos de respetarnos para ser respetados; tenemos la obligación de dar ejemplo de civismo y de buena crianza, probando así al mundo civilizado que somos dignos ciudadanos y que sabemos ejercitar debidamente nuestros sagrados derechos políticos.

Otra de las causas que deben procurar las agrupaciones políticas—y sus Jefes en particular—es la honradez política, en el sentido de decir la verdad no solo respecto a lo que acontece en todo lugar a su mismo Partido, sino lo que ocurre a los demás elementos políticos; pues la agrupación que en sus órganos de publicidad—desde un principio pone en práctica la mentira, no solamente se desprestigia, sino que cuando llega a decir verdad nadie le da crédito. Respecto a

### PARTIDO CIVIL

Con noticia de que muchos civilistas de las provincias vinieron en los trenes que conducían a los duranistas a esta capital, se les suplica que en lo sucesivo se abstengan de hacer eso cuando no se trate de reuniones de nuestro Partido; y que en todo caso se guarde el mayor orden y respeto, sea cualquiera la clase de ovación que se haga, pues todo civilis-

ta debe respetar las opiniones de los contrarios cualesquiera que ellas sean, dando así una prueba de cultura. También se suplica a todos los civilistas de la República usen la divisa o distintivo rojo del Partido, exceptuando aquellos que por algún motivo no puedan llevarlo públicamente.

La Directiva General.

## El incidente del Jueves de Corpus en Juan Viñas

Los oradores fernandistas en su tribuna ultrajaron groseramente al señor Jefe Político y sembraron el odio y la discordia entre los bandos políticos de este simpático y pacífico lugar.

La división iba tomando proporciones gigantescas cuando los señores don Alberto Sáenz O. y don José María Solano hicieron uso de su grandilocuente palabra que como por encanto hizo desapare-

cer el fermento que por un instante dió muestras de terminar con funestas consecuencias.

En mi carácter de Presidente del Partido Civil y en nombre de todo el pueblo, manifiesto mi gratitud a los señores afortunados, cuyo paso por nuestro lugar quedará indeleble en el corazón y la mente de todos.

Antonio Tencio.

Juan Viñas, Mayo 24 de 1913.

da por los poderosos que nos dejan.

Rafael Yglesias Castro es la representación genuina de una causa, que es la patria que sabremos defender con heroico valer antes de caer vencidos sin cumplir con nuestro sagrado deber.

Bien deberíamos recordar la prueba justificadora que nos asiste para bregar con vivo interés por el hombre que bien merece regir con altivez los destinos de Costa Rica; allí están demostrándolo sus empresas magnas que la historia ha

escrito en largas páginas para enseñarle a la posteridad que le juzgue con sano criterio.

A grandes rasgos escribiríamos las dotes y cualidades que le hacen superior ante muchos de aquellos que la fortuna ha elevado a puestos que no merecen, y hoy al principiar nuestra propaganda continuaremos en la lucha esperando mejores detalles para seguir esta victoriosa tarea, que será la que nos llevará al seguro triunfo.

Farnecio.

(De *El Comercio* de Bluefields).

M., Silvestre Solís, Cipriano Fonseca, Pedro Alvarado, José María Delgado, José Angulo, Nicanor Rodríguez.

Es copia fiel,

Eulogio Bermúdez.

J. Francisco Hidalgo.

ALAJUELA

DIRECTIVA CIVILISTA DE RIO SEGUNDO

*Presidentes Honorarios*

Don Manuel Villalobos.  
Don Manuel Rodríguez.  
Don Fidel González.  
Don Pedro Porras.

*Presidentes Efectivos*

Don Juan Bastos Soto.  
Don Ricardo Barrantes R.

*Secretario*

Don Néstor Alfaro.

*Prosecretario*

Don Julio Argüello.

*Tesorero*

Don Manuel Vega.

*Vocales*

Don Nazario Villalobos.  
Don Froilán Castro.  
Don Samuel Castro.  
Don Juan Bastos González.  
Don Lindor Castro.  
Don Manuel González.  
Don Arturo González.  
Don Clodomiro Castro.  
Don Pedro Gómez.  
Don Carlos Cordero.  
Don Manuel Hernández.  
Don Silvestre Fonseca.  
Don Laudencio Campos.  
Don Pablo González.  
Don Juan Cascante.  
Don Jenaro Salazar.  
Don Oscar Soto.  
Don Napoleón Villalobos.  
Don Napoleón Soto.  
Don Yanuario Bastos.  
Don Demetrio Vega.  
Don Zenón González.  
Don José Villalobos.  
Don Rubén Guerrero.  
Don Eduardo Castro.  
Don José Carvajal Flores.  
Don Julián Campos.  
Don Jacinto Bonilla.  
Don Francisco Vega.  
Don Sergio Quesada.  
Don Anselmo Santamaría.  
Don Jesús Zamora.  
Don Clemente Jara.  
Don Macedonio Durán.  
Don Clodomiro Núñez.  
Don Víctor Quesada.  
Don Julio Castro.  
Don Nicolás Murillo.  
Don Andrés González.  
Don Balbino Carvajal F.  
Don Isidoro González.  
Don Rafael Durán.  
Don Neftalí Soto.  
Don Nerminio Quirós.  
Don Ezequiel Soto.  
Don Manuel Santamaría.  
Don Manuel Murillo.

## La protesta de don Víctor Orozco Honradez política

Don Víctor Orozco nos envía la siguiente nota, a la que damos cabida como manifestación de nuestra imparcialidad, sin hacernos responsables:

"Es conveniente que en los partidos políticos haya honradez en todo sentido, porque de lo contrario, lo que hacen las agrupaciones políticas es ponerse en el mayor ridículo, y si no, veámoslo.

En *El Republicano* No. 401 de 13 del corriente, al publicar la Directiva en el cantón de Cañas se dice:

"Presidente efectivo

Arturo Zúñiga

Presidentes honorarios

Inocente Mojica

y cinco más

y después dicen: 30 vocales entre 75 adeptos."

¿Quién no conoce a don Arturo Zúñiga, que es un maestro carpintero de San José y que se sabe que está en aquel lugar temporalmente? ¿Por qué no pusieron los nombres y apellidos de los 30 vocales? Pura y simplemente porque no hay ni los 37 vocales ni los 75 adeptos: sólo hay los 6 presidentes honorarios.

En el mismo periódico número 407 de esta fecha se dice en un telegrama de Puntarenas "que hubo reunión de republicanos en número de 350 y que otra civilista no llegó a 125 incluyendo peones de unas haciendas."

¿No sabe todo el mundo que cuando fue—hace poco—don Máximo Fernández a Puntarenas el número de adeptos que lo recibió en aquel puerto apenas llegó a 58? ¿No sabemos todos que en Puntarenas, Guanacaste y Limón están los civilistas en una proporción de 85 por ciento? Apenas es creíble que los señores republicanos tengan valor de dar un informe como el anterior.

En las directivas de las ciudades de Alajuela y Heredia los señores republicanos pusieron en ellas todo el elemento con que cuentan y para ajustar el número publicado incluyeron a muchos menores de edad. No han presenciado los señores republicanos las reuniones civilistas de aquellas ciudades, que no bajaron de mil civilistas en cada parte?

¿Qué hicieron en la ciudad de Limón, los mismos republicanos para publicar una directiva de 101 sino fue poniendo personas de la línea? ¿Qué hacen en la capital para aparentar que tienen partidarios en las reuniones de los cantones? no se reúnen todos en cada uno de los cantones, y aun traen gente de San Pedro, Guadalupe y otros barrios para hacer creer que son de un solo cantón?

La verdad, señores republicanos es que ustedes lo que están haciendo es asustando con la vaina y nada más, poniéndose en el mayor ridículo."

## Otra vez en la lucha

Surge de nuevo en la arena política la figura más culminante de Costa Rica: Rafael Yglesias Castro.

El viejo luchador se lanza de nuevo a la batalla política para defender con sus ciudadanos su candidatura para el próximo período constitucional.

Hay en la contienda actual que se inicia, dos hombres que con justicia van a disputarse un puesto digno: Rafael Yglesias Castro y Máximo Fernández.

La lucha ruda va a empezar: se abre para Costa Rica un nuevo horizonte, dada la fe que existe por el triunfo de Ygle-

sias, que indudablemente es el de más prestigio y el que llegará al Poder sin duda alguna.

Fresco aun existe el anhelo para los que luchamos con tesón por aquel candidato que tantas esperanzas nos hizo abrigar; pero al fin llegó la hora, es la campanada suprema que escuchamos, para los que hemos permanecido firmes, sin arrodillarnos ante los menesterosos vergonzantes.

Por ello permanecemos de pie esperando hasta el fin de la jornada en la contienda que comienza, y desde hoy levaremos nuestra bandera, que es la consigna de la patria, esa patria tan tristemente ultraja-

## Nuevas Directivas

MATINA

Vocales:

ACTA DE INSTALACION

En Matina, jurisdicción de la Provincia de Limón, a las dos de la tarde del día veintidós de Mayo de mil novecientos trece, reunidos los infrascritos con el fin de elegir las personas que integren la Junta que ha de dirigir los trabajos políticos para las próximas elecciones presidenciales, y después de ponernos de acuerdo a ese respecto y de discutir acerca de los hombres públicos que en esta ocasión se disputan el honor de manejar los destinos del país, convenimos en lo siguiente:

1°.—Abrazar con entusiasmo la Candidatura del ciudadano don Rafael Yglesias Castro, hombre puro, de reconocida integridad moral, de inteligencia superior, el único, en estos momentos de angustia para la Nación, capaz de volverla a hacer feliz sacándola de la miseria en que se encuentra hundida. En consecuencia, juramos ante nuestra conciencia trabajar con fidelidad y con ardor por los ideales que persigue el gran Partido Civil;

2°.—Constituirnos en Directiva, así:

*Presidentes Honorarios:*

Don Joaquín Figuls F.  
Don Ignacio Figuls F.  
Don Manuel Estrada R.  
Don Miguel Villa Erazo.  
*Presidentes Efectivos:*  
Don Ignacio Salgado F.  
Don Víctor Pacheco.

*Vice-Presidentes:*

Don Santiago Galicia D.  
Don Rafael Ángel Calvo.

*Secretarios:*

Don Arturo Figuls M.  
Don Miguel Borrás M.

*Pro-Secretarios:*

Don Alejandro Moreno.  
Don Segundo Fresno.

*Tesorero:*

Don José Figuls M.

*Jefes de Propaganda:*

Don Alfredo Pinez.  
Don Manuel Estrada R.

Señores Regino Vázquez, Cecilio Aaron, Pedro Alman, Manuel Noguera, Pablo Domínguez, Ciriaco Peña, Rosa Figueroa, Domingo Flores, Aristides González, Julián Aguirre, Cirilo Pineda, Tomás Ortiz, Alejandro J. Moreno, José Solano Carmona, José Agüero R., Rosendo Ruiz V., Charles Hamilton, Walter Scott, Gaspar Hay, George Hamilton, J. Fegurson, J. Jelming, Thomas Hay, Castos Lander, Haunath Frasser, Claudius Newland, H. Bannaby, A. McFarlane, M. Thosnyson, Teófilo Gordon, Jhon Tullock, Cagries Rickets, Byer Holstad, Wilton Bennett, Charles Dunn.

Con esto se dió por terminado el acto, suscribiendo todos la presente diligencia.

¡Viva Yglesias! ¡Viva el Partido Civil!

ESCASU

LOS INFRASCritos

Certificamos: que en el libro de Actas Políticas del Partido Civil de esta población; al folio primero se encuentra la del tenor siguiente:

"En el Centro de la Villa de Escasú, a las siete de la noche del veintisiete de abril de mil novecientos trece. Los que suscribimos, mayores de edad y vecinos de aquí, ciudadanos libres en el ejercicio de nuestros derechos políticos, convencidos de que el eximio ciudadano, ex-Presidente de esta República, don Rafael Yglesias Castro, dió durante su administración pruebas irrefutables de talento y de grandes dotes de mando, hacemos constar: que nos adherimos en un todo al Partido Civil, que proclama al señor Yglesias Castro para regir los destinos de nuestra cara Costa Rica, como Prsidente de la República en el próximo período constitucional de 1914 a 1918, para lo cual queda organizada la Directiva que trabajará por la simpática causa, en esta forma: Presidentes honorarios, don Rafael Ramírez y D. Lisímaco Brenes; Presidentes efectivos, don Salvador Quesada y don Octavio Roldán; Secretarios, don Tomás Mora y D. José Valenzuela; Tesorero, don Daniel Brenes; Vocales: don Luis Alvarado, Antonio Solís A., Santiago Marín, Francisco Solís

## PROTESTA

Habiendo aparecido en una lista del Partido Duranista, sin nuestro consentimiento, hacemos constar que somos civilistas por ser el Partido de orden y de un buen porvenir para nuestra patria.

San Francisco de Guadalupe, mayo 25 de 1913.

Pedro Quirós R., Adán Corrales M.

Testigo, Próspero Rojas; Testigo, Miguel Esquivel.

Imprenta Moderna, San José